



**CRAMPONS**



**DE** Verwendung von Harscheisen  
Für alle Typen

**EN** Use of crampon  
For all types

**FR** Utilisation du couteau  
Pour tous les types

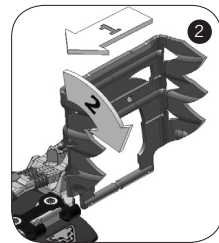
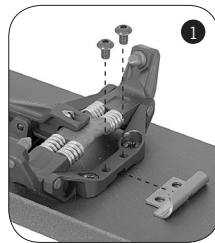
**IT** Utilizzo di ramponi  
Per tutti i tipi

**ES** Utilización de cuchillas  
Para todos los tipos

**SL** Uporaba srenáčev  
Za vse tipe

**CZ** Používání maček na lyže  
Všechny typy

**PL** Stosowanie harszli (noży lodowych)  
Dla wszystkich typów



Low Tech Race  
Speed Superlite

**DE**

**Achtung:** Nur Original DYNAFIT Harscheisen in der korrekten Größe für den Ski und nur bei hartem Schnee im Aufstieg und nicht auf Felsen und blanken Eis verwenden.

**ACHTUNG:** Ein Harscheisen ist ein nicht genormtes Produkt, welches somit nicht unter nationale oder europäische Sicherheitsvorschriften fällt. Bitte beachten Sie die Bedienungshinweise.

**EN**

**Caution:** Use only original DYNAFIT crampons in the correct size for the ski and only when climbing on hard snow. Do not use it on rocks and bare ice.

**ATTENTION:** a crampon is a non-normed product, which therefore doesn't fall under national or European security standards. Please therefore check the DYNAFIT binding manual - section crampons!

**F**

**Attention:** Utiliser exclusivement des couteaux à neige d'origine, de la bonne dimensions pour le ski et uniquement sur neige tassé en ascension et jamais sur les rocailles ou de la glace vive.

**ATTENTION:** Un couteau à neige est un produit non-normé, qui ne répond pas aux standards français ou européens, types EPI, Veuillez s'il vous plaît vous référer au manuel de DYNAFIT fixation à la page des couteaux!

**IT**

**Attenzione:** utilizzare solo ramponi DYNAFIT nel formato corretto per gli sci e solo con neve dura in salita e non sulla roccia nuda e su ghiaccio.

**ATTENZIONE:** il rampante è un prodotto non normato quindi non rientra nelle norme di sicurezza nazionali o europee. Vi preghiamo pertanto di consultare il manuale DYNAFIT - nella sezione rampanti!

**ES**

**Atención:** Utilice únicamente cuchillas originales DYNAFIT del tamaño correcto para los esquís y solo en el ascenso con nieve dura y no con rocas o hielo liso.

**ATENCIÓN:** la cuchilla no es un producto homologado, por lo tanto no entra dentro de las normas de seguridad Europeas. Por favor revisar el manual de fijaciones Dynafit- sección cuchillas!

**SL**

**Pozor:** Dovoljena je samo uporaba originalnih srenačev DYNAFIT v pravilni velikosti za smučko in samo v trdem snegu pri vzpenjanju in ne na skalah in čistem ledu.

**POZOR:** Srenači niso izdelek narejen po normah, zato ne odgovarjajo evropskim varnostnim standardom. V izogib težavam preberite Dynafitova navodila za uporabo vezi, odstavek srenači.

**CZ**

**Pozor:** Používejte pouze originální mačky na lyže DYNAFIT, a to ve správné velikosti a pouze při tvrdém sněhu ve stoupání a ne na skalách a na holém ledu.

**POZOR:** Mačka je nenormovaný výrobek, který nepodléhá evropskému bezpečnostnímu standardu. Prosím, berte proto bezpodmínečně na vědomí odstavec „Mačky“ v návodu na použití vázání DYNAFIT!

**PL**

**Uwaga:** Stosować wyłącznie oryginalne harszle DYNAFIT w rozmiarze odpowiednim dla nart i tylko przy podejściach po ubitym śniegu, nie na skałach i lodzie.

**UWAGA:** Harszle to produkt, który nie podlega pod jakiegokolwiek normy bezpieczeństwa obowiązujące w Europie. Wskazówek jak ich używać prosimy szukać w instrukcji użytkowania naszych wiązań, sekcja harszle.



80mm



90mm



100mm



110mm



120mm



130mm



Speed Crampon

**REGISTER YOUR PRODUCT:**  
**[DYNAFIT.COM/SERVICE](https://www.dynafit.com/service)**

3 years extended warranty for this product!  
Short "How-to-use" video clips to get you fully prepared!  
Free service updates for your products!  
Get the latest Dynafit news to stay informed!



**#SPEEDUP**